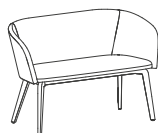
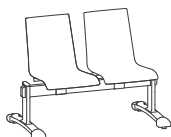


User guide for Soft Seating and Conference&Meeting products

NowyStyl

Gebrauchshinweise für Produkte der Bereiche Soft Seating und Conference & Meeting
Instrukcja użytkowania dla produktów Soft Seating oraz Conference&Meeting
Notice d'utilisation pour les produits des gammes Soft Seating et Conference&Meeting



User guide

1. The products must always be used for their intended purpose. Do not place any heavy objects on the furniture or seat more people than it is designed for. Do not stand on the furniture or sit on its backrest, armrests or other parts of the furniture that are not intended for that purpose: doing so can lead to an accident.
2. It is not recommended to load furniture over its maximum loading capacity. A chair is intended to be used by one person with a body weight of no more than 110 kg at a time. A sofa is intended to be used by the number of people the given model is designed for or fewer.
3. When moving sofas and armchairs, hold only by structural elements in the bottom part of the furniture.
4. Be careful when opening packages as the use of sharp objects may damage the furniture.
5. Armchairs and sofas need to be set evenly and levelled. Use of appropriate castors/glides is recommended (soft or hard, depending on the type of flooring), otherwise the floor can be damaged.
6. The furniture is designed to be used indoors and should be protected from adverse weather conditions.
7. Do not lean against the panels.
8. Dismantling any part of the product may lead to the loss of warranty.
9. It is recommended that the fixings such as knobs and screws are checked regularly.
10. Do not heat or dismantle the gas lift. If necessary, replace it entirely. Repair or replacement of components can only be carried out by specially trained staff or an authorised Nowy Styl service.
11. Detailed guidelines for proper use and care of Nowy Styl products can be found in General Terms of Product Use, Maintenance and Cleaning available on our website: <https://nowystyl.com/files/doc/Rules-use-and-care.pdf>

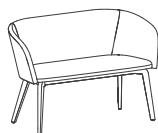
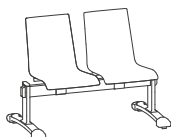
Gebrauchshinweise

1. Die Produkte sind ausschließlich ihrer Bestimmung entsprechend zu verwenden. Legen Sie keine schweren Gegenstände auf den Möbeln ab und beachten Sie die zulässige Personenanzahl. Es ist nicht gestattet, sich auf die Möbel zu stellen bzw. sich auf die Rückenlehne, die Armlehnen oder auf andere nicht dafür vorgesehene Elemente der Möbel zu setzen: Unfallgefahr!
2. Es wird nicht empfohlen, das Möbelstück über seine maximale Tragfähigkeit hinaus mit zu hohem Gewicht zu belasten. Ein Stuhl ist für die Nutzung von einer Person mit einem Körpergewicht von bis zu 110 kg vorgesehen. Sofas sollten von maximal der Personenanzahl gleichzeitig genutzt werden, für die das jeweilige Modell vorgesehen ist.
3. Packen Sie beim Umstellen von Sofas, Sesseln und Möbelstücken ausschließlich an den Konstruktionselementen im unteren Bereich an.
4. Seien Sie beim Öffnen von Verpackungen vorsichtig, da die Möbel durch scharfe Gegenstände beschädigt werden könnten.
5. Sessel und Sofas müssen waagrecht aufgestellt und nivelliert werden. Es wird empfohlen, geeignete Rollen bzw. Gleiter (weich bzw. hart - je nach Art des Untergrunds) zu verwenden, da andernfalls eine Beschädigungsgefahr für den Untergrund bzw. den Boden besteht!
6. Die Möbel sind für die Verwendung in Innenräumen bestimmt und sollten vor ungünstigen Wetterbedingungen geschützt werden.
7. Lehn Sie sich nicht gegen die Paneele.
8. Die Entfernung eines Produktelements kann zum Erlöschen der Garantie führen.
9. Es wird empfohlen, Befestigungselemente wie Knäufe und Schrauben regelmäßig zu prüfen.
10. Erwärmen oder zerlegen Sie die Gasfeder nicht! Bei Bedarf ist die Gasfeder komplett zu ersetzen. Die Reparatur oder der Austausch von Komponenten darf nur von speziell geschultem Personal bzw. durch von Nowy Styl autorisierte Servicestellen durchgeführt werden.
11. Detaillierte Richtlinien für die ordnungsgemäße Verwendung und Pflege von Nowy Styl Produkten finden Sie im Dokument „Allgemeine Nutzungs-, Wartungs- und Reinigungsbedingungen der Produkte“ auf unserer Webseite: <https://nowystyl.com/files/doc/Regeln-fur-gebrauch-und-pflege.pdf>

User guide for Soft Seating and Conference&Meeting products

NowyStyl

Gebrauchshinweise für Produkte der Bereiche Soft Seating und Conference & Meeting
Instrukcja użytkowania dla produktów Soft Seating oraz Conference&Meeting
Notice d'utilisation pour les produits des gammes Soft Seating et Conference&Meeting



Wskazówki użytkowania

1. Produkty zawsze powinny być używane zgodnie z ich przeznaczeniem. Nie wolno kłaść na nich ciężkich przedmiotów, ani sadzać więcej osób, niż jest to przewidziane. Nie wolno stawać na meblu, siadać na oparciu, podłokietnikach ani innych elementach mebla do tego nieprzeznaczonych – stanowi to zagrożenie i grozi wypadkiem.
2. Nie zaleca się obciążać mebli ponad ich maksymalną nośność. Na krześle powinna siedzieć tylko jedna osoba, o wadze określonej normą do 110 kg. Na sofie nie powinno siedzieć jednocześnie więcej osób niż przewiduje dany model.
3. Podczas przemieszczania sof i foteli należy chwycić jedynie za elementy konstrukcyjne w dolnej części.
4. Należy zachować ostrożność przy otwieraniu opakowań, gdyż użycie ostrych narzędzi może doprowadzić do uszkodzenia mebli.
5. Fotele i sofy wymagają równego ustawienia oraz wypoziomowania; zalecane jest stosowanie odpowiednich kótek/stopek (w zależności od rodzaju powierzchni – miękka czy twarda), w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia podłogi lub posadzki.
6. Meble przeznaczone są do użytku w pomieszczeniach zamkniętych i zabezpieczonych przed szkodliwym wpływem czynników atmosferycznych.
7. Nie należy opierać się o panele.
8. Demontaż jakichkolwiek elementów produktu może spowodować utratę gwarancji.
9. Zaleca się okresowe sprawdzanie mocowań typu pokrętła, śruby.
10. Podnośnika pneumatycznego nie wolno podgrzewać ani rozbierać. W razie potrzeby wymienić w całości. Naprawa krzesła lub wymiana podzespołów może być dokonana jedynie przez przeszkolony personel lub w autoryzowanym serwisie firmy Nowy Styl.
11. Szczegółowe zalecenia dotyczące właściwego użytkowania i pielęgnacji naszych produktów są dostępne w dokumencie „Ogólne warunki eksploatacji, konserwacji i czyszczenia produktów”, dostępnym na naszej stronie [www: https://nowystyl.com/files/doc/Zasady-uzytковania-i-pielegnacji.pdf](https://nowystyl.com/files/doc/Zasady-uzytковania-i-pielegnacji.pdf)

Guide d'exploitation

1. Les produits doivent toujours être utilisés conformément à leur fin prévue. Il est interdit d'y poser des objets trop lourds et d'y faire asseoir plus de personnes que prévu. Il n'est pas autorisé de se tenir debout sur le meuble et de s'asseoir sur le dossier, sur les accoudoirs, ni d'autres éléments du mobilier qui n'y sont pas adaptés, car suite à un usage non conforme, l'utilisateur se met en danger et risque un accident.
2. Il est déconseillé de surcharger les meubles au-delà de leur capacité de chargement maximale. Un siège est conçu pour être utilisé par une seule personne à la fois, et selon les normes, la charge ne peut pas dépasser 110 kg. Le nombre de personnes assis sur un canapé ne doit pas dépasser le nombre prévu pour le modèle déterminé.
3. Lors du transport, déplacer les canapés et les fauteuils en les tenant par ses éléments de structure dans leur partie basse.
4. Il faut rester prudent lors de l'ouverture des emballages, car l'emploi d'outils tranchants peut endommager le mobilier.
5. Les canapés et les fauteuils doivent être posés droit et mis à niveau ; il est recommandé d'adapter la version des patins/roulettes au type de revêtement de sol (moquette ou sol dur), afin d'éviter d'endommager le plancher ou son revêtement.
6. Le mobilier est conçu pour être utilisé dans les intérieurs fermés, protégés des conditions climatiques difficiles.
7. Il ne faut pas s'adosser contre les panneaux.
8. Le démontage inapproprié des composants du produit peut entraîner la perte de la garantie.
9. Il est recommandé de procéder à des contrôles réguliers des éléments de fixation, tels que les vis, les poignées.
10. Il est interdit de démonter, démanteler ou chauffer le vérin à gaz. En cas de besoin, il faut l'échanger entièrement. La réparation du siège ou le remplacement de ses composants peut être réalisé uniquement par du personnel compétent ou dans le point de service après-vente affilié par Nowy Styl.
11. Vous trouverez des indications détaillées concernant l'exploitation appropriée de nos produits dans le document : « Conditions générales d'utilisation, d'entretien et de nettoyage ». Il est disponible sur notre site [www : https://nowystyl.com/files/doc/Regles-d'utilisation-et-de-regles-d'entretien.pdf](https://nowystyl.com/files/doc/Regles-d'utilisation-et-de-regles-d'entretien.pdf)